



City of
Richmond

6911 No. 3 Road
Richmond, BC V6Y 2C1
www.richmond.ca

2019年9月12日

环保计划
5599 Lynas Lane
Richmond, BC V7C 5B2
咨询电话: 604-276-4010
传真号码: 604-233-3336

收件人: 列治文市各商号所有人及管理人员:

列治文市建议推出一项一次性塑料及其他物品禁令—市府邀请大家出席研讨会

列治文市政府现正拟议引入附例, 禁止使用一次性塑料及其他物品; 由于贵商号将会受到新附例影响, 市政府现在联系阁下, 是要确保阁下知道该拟议附例以及各种替代物品; 阁下商号将要选用替代物品, 来取代受禁止的物品。

为了协助商户为禁令早作预备, 市政府将主办多个免费研讨会, 让大家询问该拟议附例并发表意见, 以及了解各种替代物品—包括样本—还有列治文市政府所提供的其他资源。(请参阅随信附上各研讨会举办的日期及详情。)

「一次性塑料及其他物品 10000 号附例」(Single-Use Plastic and Other Items Bylaw No.10000) 拟议禁用下列物品:

- 塑料购物袋, 包括可分解塑料及可生物分解塑料;
- 泡沫食品餐具, 包括餐碟、翻盖外卖容器以及杯碗等; 以及
- 塑料吸管, 包括可分解塑料及可生物分解塑料。

今年 7 月, 列治文市议会首次三读 10000 号附例; 目前该附例正由省政府「环境及气候变化策略厅」(Ministry of Environment and Climate Change Strategy) 审批, 这也反映加拿大全国以至全球各地开始日益认识到必须禁用一次性物品, 因为一次性物品制造完全不必要的废物, 并是一种主要的污染物。由于低等级的塑料材料, 最多只可以循环回收数次, 而那些更好的替代品, 则可以堆肥、多次循环回收或循环再用。然而市政府承认, 此类禁令将会影响阁下的业务; 市政府盼望与阁下携手合作, 协助支持贵商号顺利过渡到经核准的替代物品。

市府鼓励阁下登记出席市府举办的研讨会, 更多了解各种用来取代禁用一次性塑料制品的替代物品、其他小区推行类似禁令的先例, 并就该附例的落实执行交流意见。查询详情及要求收到定期的最新信息, 请浏览网页 www.richmond.ca/singleuse。市府期盼与阁下会面, 聆听阁下意见。

废物处理及环保计划经理
Suzanne Bycraft
谨启

This information is available in English, Simplified Chinese and Traditional Chinese at www.richmond.ca/singleuse.

請瀏覽網頁 www.richmond.ca/singleuse, 查看本文件的英文、中文繁體及簡體等版本。

请浏览网页 www.richmond.ca/singleuse, 查看本文件的英文、中文繁体及简体等版本。